

## EUROCLASSICA

ECCL – European Certificate for Classics 2014

[www.eccl-online.eu](http://www.eccl-online.eu)

Latin Level 1/Vestibulum

**Chairwoman: Sarah Breslin, Executive Director of the European Centre for Modern Languages (ECML)**



23 years/années [www.euroclassica.eu](http://www.euroclassica.eu)

13 years/années EDL 26/09/2014/ Council of Europe

<http://edl.ecml.at/tabid/1772/EventID/6678/Default.aspx>

-  Austria
-  Belgium
-  Bosnia and Herzegovina
-  Bulgaria
-  Croatia
-  Czech Republic
-  Denmark
-  France
-  Germany
-  Greece
-  Hungary
-  Italy
-  Lithuania
-  Luxembourg
-  Netherlands
-  Poland
-  Portugal
-  Romania
-  Russian Federation
-  Serbia
-  Spain
-  Sweden
-  Switzerland
-  The former Yugoslav Republic of Macedonia

**DE IASONE ET MEDEA** (Adaptation from *Cultura Clásica ed. Editex:* )

*This story tells what happens when love is faced with social prejudices and revenge.*

*El relato muestra los problemas del amor ante las conveniencias o los prejuicios sociales y verganza.*

**Medea** ex **Iasone** duos filios **procreavit**; summa **concordia Corinthi** vitam agebant. Multi tamen in urbe Medeam non amabant, quod **venefica** erat. Iasoni **Creon**, Corinthius rex **Creusam**, filiam suam **minorem**, uxorem dedit et **exsilium** Medeae **decrevit**. Ea, **postquam** tantam **contumeliam** vidit, **coronam venenatam auream** fecit, Creusaeque donum dedit. Accepit **laeta** coronam manibus Creusa et subito **ardere coepit**. **Tunc** Medea **natos** suos interfecit et Corintho Athenas venit.

**WORDS NOT INCLUDED IN EC-WORDLIST 1**

**PALABRAS NO INCLUIDAS EN LA LISTA 1**

<b>procreo, -as, -are</b>	to give birth to	dar a luz, engendrar
<b>concordia, -ae, f</b>	harmony, peace	armonía, paz, concordia
<b>venefica, -ae, f.</b>	witch, sorcerer, magician	venenoso
<b>minor, minor, minus</b>	younger	menor
<b>exsilium, -i, n.</b>	exil, banishment	exilio, destierro
<b>decerno,-is,-ere,-crevi,-cretum</b>	to decide, to order	decidir, decretar
<b>postquam</b>	after	despues de
<b>contumelia, -ae, f.</b>	offense, contempt	ofensa, injuria
<b>corona, -ae f.</b>	corona	crown
<b>venenatus, -a, -um</b>	poisoned	hechicera, bruja, maga
<b>aureus, -a, -um</b>	golden	dorado, de oro
<b>laetus, -a, -um</b>	glad	alegre, contento
<b>ardeo, -es, -ere</b>	to burn, to get burnt	arder
<b>coepi, -isti, -isse</b>	to start	empezar
<b>tantus, -a, -um</b>	such, so big	tanta, tan grande
<b>tunc (adv.)</b>	then	entonces
<b>natus, -i, m.</b>	son, child	Hijo
<b>Medea, -ae</b>	Medea	Medea
<b>Iason, -onis</b>	Jason	Jasón
<b>Corinthus, -i f.</b>	Corinth, a city	Corinto, una ciudad

Creon, -ontis

Creon

Creon

Creusa, -ae

Creusa

Creusa

### QUESTIONS (ONE OR SEVERAL ANSWERS NEEDED, IF MARKED)

### CUESTIONES (PUEDE HABER MÁS DE UNA RESPUESTA CORRECTA)

#### A. COMPREHENSION

#### A. COMPRENSIÓN

##### 1. Who gave birth to two children of Iason?

##### 1. Quien dió a luz dos hijos de Jasón?

- |                      |                   |
|----------------------|-------------------|
| a. Medea             | Medea             |
| b. Creusa            | Creusa            |
| c. Corinth           | Corinto           |
| d. Creusa's daughter | la hija de Creusa |

##### 2. How was Jason's and Medea's family life?

##### 2. Cómo era la vida de la familia de Jasón y Medea?

- |                        |                   |
|------------------------|-------------------|
| a. very peaceful       | muy pacífica      |
| b. peaceful            | pacífica          |
| c. not peaceful at all | nada pacífica     |
| d. quite peaceful      | bastante pacífica |

##### 3. How did Creusa accept the crown Medea offered her as a gift ?

##### 3. Cómo recibió Creusa la corona que le regaló Medea?

- |                               |                        |
|-------------------------------|------------------------|
| a. She was disappointed       | Se disgustó mucho      |
| b. She felt glad              | Se puso muy contenta   |
| c. She was very sad           | Se puso muy triste     |
| d. with absolute indifference | Con total indiferencia |

##### 4. Who was Creon?

##### 4. Quién era Creonte?

- |                        |                      |
|------------------------|----------------------|
| a. the king of Corinth | El rey de Corinto    |
| b. Creusa's brother    | El hermano de Creusa |
| c. Jason's father      | El padre de Jasón    |
| d. Creusa's son        | El hijo de Creusa    |

##### 5. Who was Creusa?

##### 5. Quién era Creusa?

- |                             |                          |
|-----------------------------|--------------------------|
| a. Jason's daughter         | La hija de Jasón         |
| b. Medea's daughter         | La hija de Medea         |
| c. Creon's younger daughter | La hija menor de Creonte |
| d. Creon's elder daughter   | La hija mayor de Creonte |

##### 6. How does Creon react once Medea is blamed by the people?

##### 6. Cómo reacciona Creonte ante los reproches que le hacen a Medea?

- |                    |                        |
|--------------------|------------------------|
| a. He supports her | La consuela y la apoya |
| b. No reaction     | Permanece indiferente  |

- c. He sends her to exile La destierra  
d. He promises her a new life Le promete una nueva vida

**7. What happens when Creusa takes the crown offered to her as a gift from Medea?**

**7. Qué sucede cuando Creusa coge la corona regalada por Medea?**

- a. She looks in the mirror Se mira al espejo  
b. She gets burnt Se abrasa  
c. She rejects it La arroja al suelo

**8. Which was Medea's main activity?**

**8. Cual era la actividad o profesión de Medea?**

- a. She was a witch or a sorcerer Era bruja o hechicera  
b. She was a kind of singer of tales Era una especie de cantora de cuentos  
c. She was a famous actress in Greece Era una actriz muy famosa en Grecia

**9. Why does Medea kill her children?**

**9. Por qué mata Medea a sus hijos?**

- a. As a revenge against Jason Como venganza contra Jasón  
b. Because she hated them Porque los odiaba  
c. Because they did not love her Porque no la querían

**10. What does the story tell?**

**10. Cual es la idea principal del relato?**

- a. a seriously blamed woman can show a violent reaction Una mujer injuriada puede reaccionar violentamente  
b. Love lasts for ever El amor es eterno  
c. A woman from abroad can hardly become a queen in Ancient Greece Una mujer extranjera difícilmente puede reinar en Grecia  
d. Love does not face social barriers El amor no tiene barreras sociales

## **B. GRAMMAR**

### **B. GRAMÁTICA**

**11. Identify all verbs of the following sentence. (2 answers needed)**

**11. Identifica los verbos de las frases siguientes**

***Medea natos suos interfecit et Corintho Athenas venit.***

- a. Medea  
b. et  
c. Corintho  
d. suos  
e. interfecit  
f. natos  
g. Athenas  
h. venit

**12. Which sentence is the correct plural form of the following sentence?**

**12. Cual es la frase correcta en plural de la siguiente frase:**

***Ea coronam auream dedit.***

- a. Ea coronas aureas dedit.
- b. Ea coronarum aurearum dedit.
- c. Ei coronas aureas dederunt.
- d. **Eae coronas aureas dederunt.**

13. Which tense is the verb **agebant**?

13. En qué tiempo está la forma verbal **agebant**.

- |              |                      |
|--------------|----------------------|
| a. Imperfect | Pretérito Imperfecto |
| b. Future    | Futuro               |
| c. Perfect   | Perfecto             |
| d. Present   | Presente             |

14. Identify the subject of this sentence.

14. Identifica el Sujeto de la siguiente frase:

**Medea ex lasone duos filios procreavit.**

- a. ex
- b. **Medea**
- c. filios
- d. procreavit
- e. lasone
- f. duos

15. Which case is the word **concordia**?

15. En qué caso está la palabra **concordia**?

- a. **Abl. Sg.**
- b. Dat. Sg.
- c. Nom. Sg.
- d. Nom. Pl.

16. Which person has the verb **vocat**?

16. En qué persona está el verbo **vocat**?

- a. 3.P.Pl.
- b. 1.P.Pl.
- c. 2.P.Sg.
- d. **3.P.Sg.**

17. Venit **Corintho**

- |                        |                      |
|------------------------|----------------------|
| a. up to Corinth       | hasta Corinto        |
| b. for Corinth         | para Corinto         |
| c. to Corinth          | hacia Corinto        |
| d. <b>from Corinth</b> | <b>desde Corinto</b> |

18. Femina venefica **erat**

- |               |            |
|---------------|------------|
| a. is         | es         |
| b. <b>was</b> | <b>era</b> |
| c. will be    | será       |

19. ardere **coepit**

- |                           |                       |
|---------------------------|-----------------------|
| a. <b>started burning</b> | <b>empezó a arder</b> |
| b. touched the fire       | tocó las llamas       |

c. took a torch cogió una antorcha

20. Medea natos suos \_\_\_\_\_.

- a. interficiunt
- b. interfacit
- c. interficiet
- d. interfecit

21. What is the Latin word for "gift"?

21. Cual es la palabra latina que significa „regalo“?

- a. donum
- b. manus
- c. summa
- d. concordia

### C. GENERAL KNOWLEDGE

#### C. CONOCIMIENTOS GENERALES

22. What is **urbs**?

22. Cual es la el significado de la palabra Latina **urbs**?

- a. people gente
- b. town ciudad
- c. queen reina
- d. sky cielo

23. What do you call "fear of closed areas"?

23. Como se llama el "miedo a los espacios cerrados"?

- a. Agoraphobia Agorafobia
- b. Claustrophobia Claustrofobia
- c. Xenophobia Xenofobia
- d. Claustrophilia Claustrofilia

24. The so called *triclinium* in a Roman house was....

24. El triclinium de una casa romana era.....

- a. the dining room el comedor
- b. the kitchen la cocina
- c. the bathroom el baño
- d. the garden el jardín

25. When was Rome founded?

25. Cuando se fundó Roma ?

- a. 333 B.C. 333 a.C.
- b. 735 B.C. 735 a.C.
- c. 753 B.C. 753 a.C.
- d. in the year 0 en 0

26. Who was the first king of Rome?

26. Quién fue el primer rey de Roma

- |    |               |             |
|----|---------------|-------------|
| a. | Julius Caesar | Julio César |
| b. | Pompeius      | Pompeyo     |
| c. | Romulus       | Rómulo      |
| d. | Remus         | Remo        |

**27. How did Julius Caesar die?**

**27. Cómo murió Julio César?**

- |    |   |                                |
|----|---|--------------------------------|
| a. | He was killed by his soldiers                 | Le dieron muerte sus soldados  |
| b. | He was murdered by his wife                   | Su esposa le asesinó           |
| c. | He was murdered by several members of senatus | Varios senadores le asesinaron |
| d. | He committed suicide                          | Se suicidó                     |

**28. What does deficit mean?**

**28. Qué significa el latinismo deficit?**

- |    |                       |                          |
|----|-----------------------|--------------------------|
| a. | a lack of something   | falta o carencia de algo |
| b. | a handicapped person  | persona discapacitada    |
| c. | free                  | gratis                   |
| d. | may you rest in peace | descanse en paz          |

**29. What does cave canem mean?**

**29. Qué significa el latínismo cave canem?**

- |    |                 |                       |
|----|-----------------|-----------------------|
| a. | I have a dog    | tengo un perro        |
| b. | the dog's house | la caseta del perro   |
| c. | mind the dog!   | cuidado con el perro! |

**30. What does post mortem mean?**

**30. Qué significa post mortem?**

- |    |                      |                  |
|----|----------------------|------------------|
| a. | I am going to die    | voy a morir      |
| b. | I am afraid of death | temo a la muerte |
| c. | after death          | tras la muerte   |
| d. | because of death     | por la muerte    |

**31. What does curriculum vitae mean literally?**

**31. Qué significa literalmente curriculum vitae?**

- |    |                                |                                 |
|----|--------------------------------|---------------------------------|
| a. | the chariot of life            | el carro de la vida             |
| b. | the chariots of fire           | los carros de fuego             |
| c. | career or course of one's life | la carrera, el curso de la vida |
| d. | the common life                | la vida corriente               |

**32. What were the Thermae?**

**32. Qué eran las Termas?**

- |    |                                  |   |
|----|----------------------------------|---|
| a. | a place to take a bath and relax | un lugar donde bañarse y relajarse          |
| b. | a fighting arena for gladiators  | un recinto para los combates de gladiadores |
| c. | a bullfighting arena             | una plaza de toros                          |

**33. What are the attributes of the god Apollo?**

**33. Cual es el símbolo del dios Apolo?**

- |    |                           |                                 |
|----|---------------------------|---------------------------------|
| a. | a laurel crown and a lyre | una corona de laurel y una lira |
| b. | a deer                    | una cierva                      |

- c. grapes un racimo de uvas
- d. a golden bough una rama dorada

**34. What is the attribute of Neptune?**

**34. Cual es el símbolo del dios Neptuno?**

- a. the trident el tridente
- b. the bow el arco
- c. the rainbow el arco iris
- d. a golden bow un arco de oro

**35. Where would you go to watch a gladiators' fight in ancient Rome?**

**35. Dónde irías en Roma para ver un combate de gladiadores?**

- a. to the theater al teatro
- b. to the amphitheatre al anfiteatro
- c. to the circus al circo

**36. What is the Latin name for the Greek goddess Hera?**

**36. Cual es el nombre que los romanos dieron a la diosa griega Hera?**

- a. Diana
- b. Venus
- c. Ceres
- d. Iuno

**37. What was the "Colosseum"?**

**37. Qué era el " Coliseo"?**

- a. a big white marble statue una estatua de marmol de tamaño gigante
- b. a building for gladiators' fights un edificio para los combates de gladiadores
- c. a very important emperor un emperador muy importante
- d. a very big temple un templo muy grande

**38. What was the Roman name for the Greek god Hephaestus?**

**38. Cual era el nombre romano del dios griego Hefesto?**

- a. Vulcanus
- b. Mars
- c. Mercurius
- d. Iuppiter

**39. Which Roman god was in charge of promoting success in commerce and business?**

**39. Qué dios era el encargado de ayudar a los comerciantes en sus negocios?**

- a. Mars
- b. Mercurius
- c. Vulcanus
- d. Artemisia

**40. Which Roman god was supposed to be the most important and powerful? 40. Cual de los dioses romanos pasaba por ser el más poderoso e importante?**

- a. Zeus
- b. Hades
- c. Iuppiter
- d. Hephaestus